



# OBEC DUPLÍN

Duplín 66, 091 01

---

## VÝZVA

### na predkladanie ponúk

(podľa § 117 zákona č. 343 / 2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov)

Obec Duplín, ako verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343 / 2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon o verejnom obstarávaní) Vás vyzýva v zmysle § 117 zákona o verejnom obstarávaní na predloženie cenovej ponuky pre predmet zákazky „Detské ihrisko“ pri MŠ Duplín.

### 1. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA:

Názov organizácie: Obec Duplín

Sídlo organizácie: Duplín 66, 091 01

IČO: 00330434

DIČ: 2020784282

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.

Číslo účtu: SK73 0900 0000 0005 4004 7838

Kontaktná osoba pre verejné obstarávanie: Jozef Potoma, starosta obce

Č. tel.: 054/742 2256

e-mail: [obecdupl@stonline.sk](mailto:obecdupl@stonline.sk)

**Typ verejného obstarávateľa:** Verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. b) zákona o VO.

### 2. KOMPLETNÉ SÚŤAŽNÉ DOKUMENTY SÚ DOSTUPNÉ PRIAMO A ÚPLNE BEZ OBMEDZENÍ ČI POPLATKOV NA INTERNETOVEJ ADRESE (URL):

<https://duplin.sk/verejne-obstaravanie/>

### 3. NÁZOV PREDMETU ZÁKAZKY:

Názov predmetu zákazky: „Detské ihrisko“ pri MŠ Duplín

Druh zákazky: zákazka s nízkou hodnotou podľa § 117 zákona o VO

CPV: 37535200-9 Zariadenie ihrísk

45255400-3 Montážne práce

**Miesto realizácie predmetu zákazky:**

Pozemok parc. č. 265/1 v okrese Stropkov, obec Duplín, katastrálne územie Duplín, evidované



## OBEC DUPLÍN

### Duplín 66, 091 01

---

v KN, register C, na liste vlastníctva č. 1, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, vo výmere 4002 m<sup>2</sup>.

Záujemcom sa odporúča vykonať obhliadku miesta realizácie predmetu zákazky, aby si sami overili potrebný rozsah činností a získali potrebné informácie nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky tak, aby ponuka bola kvalifikovaná a zohľadňovala celý objem potrebných činností na realizáciu predmetu zákazky. Výdavky spojené s obhliadkou idú na ťarchu záujemcu. Záujemcovia, ktorí prejavia záujem o vykonanie obhliadky miesta realizácie predmetu zákazky, si dohodnú vopred dátum a čas obhliadky na kontakte: Obec Duplín, Obecný úrad, Duplín 66, 091 01, e-mail: [obecdupl@stonline.sk](mailto:obecdupl@stonline.sk), tel.: 054/742 2256.

#### **4. STRUČNÝ OPIS A MINIMÁLNE TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE:**

Predmetom zákazky je vybudovanie detského ihriska v obci Duplín v zmysle vypracovanej štúdie na realizáciu detského ihriska v rámci projektu „Výstavba detských ihrísk“. Ide o dodanie a kompletnú montáž prvkov detského ihriska na mieste realizácie, výkopové práce na kotvenie prvku, osadenie, ukotvenie do pripravených základov, betonáž základu prvkov.

#### **Upozornenie:**

**Celková cena za celý predmet zákazky musí byť vrátane nákladov za dopravu a inštaláciu na mieste.**

#### **Vybavenie ihriska obsahuje:**

- 1 x zostava s tunelom a šmýkačkami
- 1 x prevažovacia hojdačka
- 1 x kombinovaná preliezka
- 1 x pieskovisko s plastovým zasúvacím krytom
- 1 x nerezový kolotoč
- 1 x pružinová hojdačka – motorka
- 1 x pružinová hojdačka – pelikán
- 1 x edukačná tabuľa – ruleta a počítadlo
- 1 x informačná tabuľa

Materiál: Certifikované materiály podľa požiadaviek kladených na prvky detského ihriska.

Navrhované detské ihrisko musí spĺňať normy STN EN 1176 a STN EN 1177 (STN EN 1177+AC) ak je to relevantné.

Detské ihrisko má byť navrhnuté ako bezúdržbové v prevedení antivandal.



# OBEC DUPLÍN

## Duplín 66, 091 01

---

Súčasťou výzvy je položkový výkaz výmer, ktorý tvorí prílohu č. 1 k tejto výzve a štúdia pre realizáciu detského ihriska, ktorá tvorí prílohu č. 2.

Ak texty vo výzve na predkladanie ponúk alebo v prílohách, ktoré sú súčasťou výzvy, sa odvolávajú na konkrétnu značku, typ alebo výrobcu, platí odkaz “alebo ekvivalentný”. Ak je to relevantné, ekvivalentný produkt musí spĺňať minimálne kritéria na stavebno-fyzikálne, statické, konštrukčné, záručné, funkčné a estetické požiadavky podľa zákonných predpisov a noriem, podľa ktorých je predmet zákazky navrhnutý. Pripúšťa a akceptuje sa ekvivalent iného výrobcu, výrobného postupu, značky v rovnakej alebo vyššej kvalite. Uchádzač doplní konkrétny názov/značku v rámci položiek kde je uvedený údaj „...“ ak je to relevantné.

Uchádzač predložením svojej ponuky potvrdzuje, že ním navrhované herné prvky detského ihriska sú v zmysle požadovanej normy/noriem a použité materiály sú certifikované.

### **Upozornenie:**

Celková cena za celý predmet zákazky musí byť vrátane nákladov za dopravu a inštaláciu na mieste.

Súčasťou výzvy je položkový výkaz výmer, ktorý tvorí prílohu č. 1 k tejto výzve.

Predmet zákazky je v celom rozsahu v neocenenom výkaze výmer opísaný tak, aby bol presne a jasne špecifikovaný.

### **Upozornenie:**

Verejný obstarávateľ v zmysle výkazu výmer stanovil minimálnu technickú špecifikáciu, ktorú je potrebné dodržať. V prípade jej nedodržania si verejný obstarávateľ vyhradzuje právo takúto cenovú ponuku vylúčiť v zmysle zákona o verejnom obstarávaní.

**5. PREDPOKLADANÁ HODNOTA ZÁKAZKY: 14 652,42 EUR bez DPH**

### **6. KRITÉRIA NA VYHODNOTENIE PONÚK:**

Kritériom vyhodnotenia ponúk je ponúkaná celková najnižšia cena vrátane DPH.

Uchádzač, ktorý nie je platcom DPH na túto skutočnosť upozorní v predloženej cenovej ponuke.

### **7. DĹŽKA TRVANIA ZÁKAZKY:**

**Termín realizácie:** do 5 týždňov odo dňa písomnej výzvy zo strany objednávateľa (verejného obstarávateľa).



## OBEC DUPLÍN

Duplín 66, 091 01

---

### **8. PODMIENKY FINANCOVANIA:**

Predmet zákazky bude financovaný zo získanej dotácie z prostriedkov Úradu vlády Slovenskej republiky na podporu rozvoja športu na rok 2019 a z vlastných rozpočtových prostriedkov verejného obstarávateľa.

### **9. ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE:**

#### **Obsah ponuky a podmienky účasti:**

- 1. Kalkulácia ponúknutej ceny /položkový rozpočet podľa poskytnutého výkazu výmer – Príloha č. 1 s identifikačnými údajmi uchádzača.**
- 2. Doklady preukazujúce splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 2, písm. e) zákona č. 343/2015 Z. z. , t. j. doklad o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu – fotokópia dokladu (výpis zo živnostenského registra, výpis z obchodného registra), akceptuje sa aj výpis vytlačený z internetu, ktorý je potrebné potvrdiť podpisom oprávnenej osoby a pečiatkou uchádzača.**
- 3. Vizualizácia, nákres prípadne katalógový list dodávaného hracieho prvku detského ihriska.**

#### **Bude vyžadované iba od úspešného uchádzača:**

- 4. Kópia certifikátu/kópie certifikátov požadovaných hracích prvkov detského ihriska, ktorý/ktorými preukáže zhodu s normami STN EN 1176 Zariadenia a povrchy detských ihrísk, prípadne STN EN 1177 (STN EN 1177+AC) ak je to relevantné. Preloží sa na základe výzvy verejného obstarávateľa.**
- 5. Návrh Zmluvy o dielo. Podpísaný a vyplnený návrh zmluvy o dielo úspešný uchádzač predloží na základe výzvy verejného obstarávateľa.**

### **10. PODMIENKY ÚČASTI:**

- uchádzač musí spĺňať podmienku účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) Zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov – uchádzač predloží doklad o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať služby – výpis z obchodného, resp. živnostenského registra,
- uchádzač musí predložiť súťažnú ponuku v súlade s výzvou a jej prílohami,
- **úspešný uchádzač musí predložiť do 7 pracovných dní od doručenia Oznámenia o výsledku vyhodnotenia ponúk:** – Kópiu certifikátu/kópie certifikátov od požadovaných



## **OBEC DUPLÍN**

**Duplín 66, 091 01**

---

hracích prvkov detského ihriska, ktorý/ktorými preukáže zhodu s normami STN EN 1176, prípadne STN EN 1177 (STN EN 1177+AC) ak je to relevantné.

### **11. LEHOTA A MIESTO NA PREDKLADANIE PONÚK:**

**Ponuky sa prijímajú v lehote do 28.08.2020 do 10:00 hod.**

#### **Spôsob doručenia:**

- prostredníctvom poštovej prepravy, kuriérom alebo osobne
- elektronicky na e-mail: [obecdupl@stonline.sk](mailto:obecdupl@stonline.sk)

Názov predmetu správy el. pošty: „CP – Detské ihrisko pri MŠ Duplín“.

- ponuku je potrebné predložiť v stanovenom rozsahu v zmysle bodu 9. tejto výzvy
- ponuku je potrebné doručiť na adresu verejného obstarávateľa (Obec Duplín, Obecný úrad, Duplín 66, 091 01) – relevantné v prípade doručenia prostredníctvom poštovej prepravy, kuriérom alebo osobne
- ponuku doručení osobne alebo prostredníctvom poštovej prepravy alebo kuriérom je potrebné označiť „CP – Detské ihrisko pri MŠ Duplín“, nápis „NEOTVÁRAŤ“.

### **12. TERMÍN OTVÁRANIA PONÚK: 28.08.2020 o 10:30 hod.**

### **13. MINIMÁLNA LEHOTA, POČAS KTOREJ SÚ PONUKY UCHÁDZAČOV VIAZANÉ:** do 31.10.2020

### **14. POUŽITIE ELEKTRONICKEJ AUKCIE:** nie

### **15. TYP ZMLUVY:**

S úspešným uchádzačom bude uzatvorená zmluva o dielo.

### **16. POŽADOVANÉ OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA:** cenová ponuka je platná po dobu realizácie predmetu zákazky.

### **17. DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE:**

- Na základe kritérií na hodnotenie ponúk bude identifikovaný úspešný uchádzač, s ktorým verejný obstarávateľ uzatvorí zmluvu o dielo podľa predloženej cenovej ponuky.
- Uchádzači, ktorí predložia svoje ponuky, nemajú žiadny nárok na úhradu nákladov, ktoré im vznikli s prípravou ponuky.



## OBEC DUPLÍN

### Duplín 66, 091 01

---

- Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' ani jednu z predložených ponúk, ak nebudú zodpovedať finančným možnostiam verejného obstarávateľa alebo predložené cenové ponuky budú v rozpore s požiadavkami verejného obstarávateľa.
- Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neuzatvoriť zmluvu o dielo s úspešným uchádzačom, ak nepredloží do 7 pracovných dní od doručenia Oznámenia o výsledku vyhodnotenia ponúk: – Kópiu certifikátu/kópie certifikátov od požadovaných hracích prvkov detského ihriska, ktorý/ktorými preukáže zhodu s normami STN EN 1176, prípadne STN EN 1177 (STN EN 1177+AC) ak je to relevantné.
- Predložením ponuky uchádzač potvrdzuje súhlas s podmienkami výzvy na predloženie cenovej ponuky.

#### **18. PRÍLOHY VÝZVY NA PREDKLADANIE PONÚK:**

- Položkový výkaz výmer
- Štúdia pre realizáciu detského ihriska
- Zmluva o dielo - návrh

V Duplíne, dňa 18.08.2020

Jozef Potoma, v. r.  
Starosta obce Duplín